



SLOVENSKÁ REPUBLIKA

# OPRAVNÉ UZNESENIE

Ústavného súdu Slovenskej republiky

IV. ÚS 611/2021-32

Ústavný súd Slovenskej republiky v senáte zloženom z predsedu senátu Miroslava Duriša a sudcov Ladislava Dudíťa a Libora Duľu (sudca spravodajca) vo veci opravy uznesenia Ústavného súdu Slovenskej republiky č. k. IV. ÚS 611/2021-13 z 30. novembra 2021 týkajúceho sa rozhodnutej ústavnej sťažnosti sťažovateľa [REDACTED], [REDACTED], [REDACTED], [REDACTED], zastúpeného advokátom JUDr. Borisom Bednárom, Štefánikova 873/9, Poprad, proti uzneseniu Krajského súdu v Trenčíne č. k. 2 Tos 76/2018 z 10. novembra 2020 v spojení s uznesením Okresného súdu Prešov č. k. 1 Nt 1/2015 zo 6. apríla 2018 takto

### **r o z h o d o l :**

Uznesenie Ústavného súdu Slovenskej republiky č. k. IV. ÚS 611/2021-13 z 30. novembra 2021 sa v záhlavovej časti a v bode 1 odôvodnenia **o p r a v u j e** tak, že namiesto označenia sťažovateľa [REDACTED], rodený [REDACTED], uvádza správne meno sťažovateľa ako [REDACTED].

### **O d ô v o d n e n i e :**

1. Ústavný súd uznesením č. k. IV. ÚS 611/2021-13 z 30. novembra 2021 rozhodol o odmietnutí ústavnej sťažnosti sťažovateľa [REDACTED], rodeného [REDACTED], [REDACTED], [REDACTED], zastúpeného advokátom JUDr. Borisom Bednárom, Štefánikova 873/9, Poprad, podanej proti uzneseniu Krajského súdu v Trenčíne č. k. 2 Tos 76/2018 z 10. novembra 2020 v spojení s uznesením Okresného súdu Prešov č. k. 1 Nt 1/2015 zo 6. apríla 2018. Ústavný súd uznesením č. k. IV. ÚS 611/2021-13 z 30. novembra 2021 odmietol predmetnú ústavnú sťažnosť sťažovateľa [REDACTED], rodeného [REDACTED], [REDACTED], [REDACTED], v časti smerujúcej proti uzneseniu Okresného súdu Prešov č. k. 1 Nt 1/2015 zo 6. apríla 2018 z dôvodu nedostatku právomoci na jej prerokovanie podľa § 56 ods. 2 písm. a) zákona č. 314/2018 Z. z. o Ústavnom súde Slovenskej republiky a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o ústavnom súde“). V časti týkajúcej sa uznesenia Krajského súdu v Trenčíne č. k. 2 Tos 76/2018 z 10. novembra 2020 podanú ústavnú sťažnosť v časti týkajúcej sa základného práva na súdnu ochranu podľa čl. 46 ods. 1 Ústavy Slovenskej republiky (ďalej len „ústava“), základného práva na prerokovanie veci bez zbytočných prietahov podľa čl. 48 ods. 2 ústavy a práva

na spravodlivé súdne konanie podľa čl. 6 ods. 1 Dohovoru o ochrane ľudských práv a základných slobôd odmietol z dôvodu zjavnej neopodstatnenosti podľa § 56 ods. 2 písm. g) zákona o ústavnom súde. V časti smerujúcej proti uzneseniu Krajského súdu v Trenčíne č. k. 2 Tos 76/2018 z 10. novembra 2020 a týkajúcej sa práva na zákonného sudcu podľa čl. 48 ods. 1 ústavy pre nesplnenie náležitostí ustanovených zákonom podľa § 56 ods. 2 písm. c) zákona o ústavnom súde. V časti smerujúcej proti uzneseniu Krajského súdu v Trenčíne č. k. 2 Tos 76/2018 z 10. novembra 2020 a týkajúcej sa práva na rovnosť účastníkov konania podľa čl. 47 ods. 3 ústavy a práva na obhajobu podľa čl. 50 ods. 3 ústavy z dôvodu zjavnej neopodstatnenosti podľa § 56 ods. 2 písm. g) zákona o ústavnom súde.

2. Sťažovateľ doručil 7. februára 2022 ústavnému súdu podanie, v ktorom žiadal o opravu svojho rodného priezviska z [REDAKOVANÉ] na [REDAKOVANÉ], k čomu priložil hlásenie o narodení dieťaťa z [REDAKOVANÉ], krstný list Rímskokatolíckej cirkvi, farnosti [REDAKOVANÉ] z [REDAKOVANÉ] a potvrdenie Slovenskej advokátskej komory [REDAKOVANÉ] o zápise sťažovateľa s menom [REDAKOVANÉ] do zoznamu advokátov. Na podklade predložených dokladov sťažovateľ požadoval opravu svojho rodného priezviska z [REDAKOVANÉ] na [REDAKOVANÉ].

3. Ústavný súd uznesením č. k. IV. ÚS 551/2022 z 8. novembra 2022 rozhodol o ústavnej sťažnosti sťažovateľa [REDAKOVANÉ], [REDAKOVANÉ], [REDAKOVANÉ], proti postupu mesta Poprad v konaniach vedených pod číslami: 68875/2022/Ihn, 69431/2022/Ihn, 6580/69986/2022/Ihn, 6580/70635/2022/Ihn, 71736/6876/2022/Ihn, 72474/6876/2022/Ihn a 73700/6876/2022 tak, že ju odmietol z dôvodu nesplnenia zákonom ustanovených náležitostí.

4. Podstatou ústavnej sťažnosti, o ktorej rozhodol ústavný súd svojím uznesením č. k. IV. ÚS 551/2022 z 8. novembra 2022, bolo namietané porušenie sťažovateľom označených práv v súvislosti s jeho nezapísaním, resp. chybným zapísaním do zoznamu voličov mesta Poprad. Sťažovateľ opakovane žiadal a namietal, aby bol zapísaný ako [REDAKOVANÉ], nie ako [REDAKOVANÉ], čo podporil predložením hlásenia o narodení dieťaťa, krstným listom a osvedčením o zapísaní do zoznamu advokátov vedeného Slovenskou advokátskou komorou.

5. Ústavný súd v konaní vedenom pod sp. zn. Rvp 2469/2022 ustálil priezvisko sťažovateľa ako [REDAKOVANÉ], a nie [REDAKOVANÉ] tak, že (i) porovnával, ako sa sťažovateľ sám označuje v iných konaniach vedených ústavným súdom, a (ii) lustráciou z informačného systému registra fyzických osôb, ktorý obsahuje osobné údaje a údaje o pobyte občanov s trvalým pobytom na území Slovenskej republiky, zistil, že z neho nevyplýva, aby sťažovateľ [REDAKOVANÉ] mal priezvisko [REDAKOVANÉ], ako sám uvádza. Naopak, z údajov o narodení, ako aj údajov o pobyte občanov plynie, že fyzická osoba s rodným číslom [REDAKOVANÉ] je v registri fyzických osôb vedená ako [REDAKOVANÉ], [REDAKOVANÉ], s trvalým pobytom [REDAKOVANÉ]. Na základe uvedeného ústavný súd v záhlaví svojho uznesenia č. k. IV. ÚS 551/2022 z 8. novembra 2022 označil sťažovateľa ako [REDAKOVANÉ], keďže ten žiadnou relevantnou verejnou listinou nepreukázal zmenu svojho priezviska na [REDAKOVANÉ], ktoré mu toho času neprináleží. K totožnému právnomu záveru dospel aj Okresný súd Poprad vo svojom uznesení č. k. 18 S 1/2022-23 z 18. augusta 2022.

6. Podľa § 62 zákona o ústavnom súde ak tento zákon v piatej časti alebo šiestej časti neustanovuje inak a povaha veci to nevyklučuje, vzťahuje sa na konanie pred ústavným súdom podľa povahy veci primerane Civilný sporový poriadok (ďalej len „CSP“).

7. Podľa § 224 CSP súd kedykoľvek aj bez návrhu opraví chyby v písaní a počítaní, ako aj iné zrejme nesprávnosti. O oprave súd vydá opravné uznesenie, ktoré doručí subjektom konania. Podľa § 234 ods. 2 CSP ak nie je ďalej ustanovené inak, použijú sa na uznesenie primerane ustanovenia o rozsudku.

8. V súlade so skutkovými zisteniami ústavného súdu v konaní vedenom pod sp. zn. Rvp 2469/2022 (uznesenie ústavného súdu č. k. IV. ÚS 551/2022 z 8. novembra 2022) týkajúcimi sa skutočného priezviska sťažovateľa [REDAKOVANÉ], [REDAKOVANÉ], [REDAKOVANÉ], [REDAKOVANÉ], rozhodol ústavný súd tak, ako to je uvedené vo výrokovej časti tohto opravného uznesenia.

**P o u č e n i e :** Proti tomuto rozhodnutiu ústavného súdu nemožno podať opravný prostriedok.

**V Košiciach 7. februára 2023**

**Miroslav Duriš**  
**predseda senátu**